

Fin juillet, le conseil s'est réuni en face à face pour la première fois depuis plus de deux ans. Pour les quatre membres élus en 2020, c'était la première fois qu'ils se réunissaient en présentiel. Les réunions virtuelles mensuelles sont devenues notre quotidien et il a été très agréable de se rencontrer réellement. Le CRH s'est réuni en personne fin août pour la première fois et nous savons qu'ils ont ressenti la même chose. Il est impossible de se faire un hug par l'intermédiaire d'un écran !

Une grande partie de notre réunion a été consacrée à la préparation de la Conférence des Services Mondiaux 2023, y compris à celle du *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*. Ce numéro de *NAWS News* documente certains des sujets que nous avons traités et le travail

que nous avons effectué. Du fait des réunions virtuelles et des flash d'information *NAWS Updates* que nous envoyons aux participants tous les deux mois, la plupart de ces informations ne seront pas nouvelles pour eux mais nous les fournissons à l'attention de tous les autres membres.

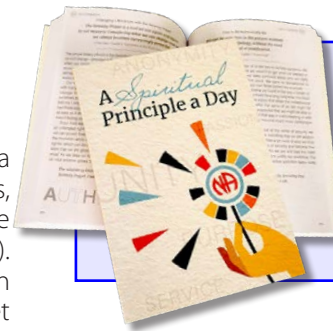


DÉBUT DU RAPPORT SUR L'ORDRE DU JOUR DE LA CONFÉRENCE (ROC)

Le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* en anglais sera publié au plus tard le 30 novembre et les versions traduites, le 30 décembre (n'oubliez pas que vous pouvez retrouver le calendrier et les dates butoir sur la page www.na.org/dates). Lors des deux dernières réunions de la CSM, en 2020 et en 2022, nous n'avons pas imprimé d'exemplaires du ROC et nous l'avons mis à disposition gratuitement en ligne pour que vous puissiez le télécharger. Ceci a plutôt bien fonctionné et nous allons faire de même pour la CSM 2023. Nous n'avons plus imprimé aucune publication des SMNA depuis plus de deux ans et demie et ceci nous économise de précieuses ressources financières et humaines.

Il y aura environ 25 motions dans ce ROC, dont la moitié est issue du Conseil Mondial et l'autre moitié, des régions et des zones.

Si vous voulez vous faire une idée de certains des sujets qui seront votés lors de la CSM 2023, consultez le fichier PowerPoint publié en **anglais** et en **espagnol** sur la page www.na.org/conference sur l'avenir de la CSM. Le conseil recommande entre autres des changements au niveau de la durée du cycle de la conférence, de la politique de financement, de la date de publication du ROC. Ce PowerPoint présente ces recommandations et il fournit un rappel des discussions qui y ont conduit.



A Spiritual Principle a Day (Principes Spirituels Quotidiens) est en stock !!!
Voici le lien vers le livre dans notre boutique en ligne www.na.org/webstore

NA WORLD SERVICES NEWS
nawsonews SEPTEMBRE 2022

Dates importantes et annonces
A Spiritual Principle a Day (principes spirituels quotidiens) est en stock!
Référence 1110
www.na.org/webstore

Que puis-je faire ?
Comment s'impliquer dans notre action ?
TS/TMA et leurs relations avec NA — que voulons-nous dire dans un livre NA ?
Lisez l'enquête et donnez votre avis.
www.na.org/survey

Webinaires ouverts de la fraternité
Webinaire sur les RP, le 5 novembre de 10 h à 11 h 30 PDT (17 h à 18 h 30 GMT)
Webinaire H & I, le 10 novembre de 15 h à 16 h 30 PST (de 22 h à 23 h 30 GMT)
www.na.org/webinars

Réunion virtuelle des participants à la conférence
Le 22 octobre, 11 h PDT (18 h GMT)
Vers la version complète de *NAWS News*
www.na.org/nawnews

Un coffret cadeau *Guiding Principles* est également disponible
www.na.org/webstore

Surveillez la sortie de l'enquête pour le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* fin novembre
www.na.org

www.na.org/virtual
des ressources en ligne
à télécharger pour vos réunions

L'ENQUÊTE DIT ...

Depuis 2016, nous incluons une enquête dans le ROC que nous publions sur le site www.na.org pour aider les participants à la conférence à définir ses priorités en termes de littérature, de documents de service et de sujets de discussion. Nous listons toutes les idées de projets que nous recevons et les sujets qui sont importants pour la fraternité et nous demandons aux membres de choisir ceux qu'il leur semble le plus important de traiter et de discuter. Nous demandons également aux régions et aux zones de répondre à cette enquête. Les réponses des membres, des régions et des zones sont traitées et distribuées aux participants à la conférence pour qu'ils choisissent les projets de manière éclairée (les résultats de cette enquête sont ajoutés en annexe du compte-rendu de la CSM).

Il y a toujours davantage d'idées de projets que ce que nous pouvons réaliser avec nos ressources humaines et financières, et il est fréquent que des membres soumettent des idées qui leur semblent formidables mais auxquelles la fraternité dans son ensemble n'accordera pas forcément une priorité élevée. L'enquête aide les participants à la conférence à se rendre compte de ce qui ressort et à prendre des décisions stratégiques sur les prochains sujets à traiter. Étant donné le retard sur les motions et projets déjà votés par les CSM précédentes et notre manque de ressources depuis la pandémie, ceci est plus important que jamais. Nous allons inclure l'intégralité des idées de projets — comprenant les motions, e-mails et discussions — dans la prochaine enquête du ROC. Si vous avez une idée que vous souhaiteriez voir incluse — nouveaux livres, documents de service ou sujets de discussion — faites-le nous savoir à l'adresse wb@na.org.

LA RÉGION IRAN

Si vous faites partir d'un réseau social NA, vous avez peut-être lu quelque chose sur la décision de la région Iran de commencer à imprimer sa propre littérature. En fait, c'est le lieu où le conseil en a lui aussi entendu parler pour la première fois. Depuis que le Conseil Mondial a été informé de cette décision par le CSR iranien, nous avons fait tout ce que nous avons pu pour établir le dialogue. Il est important de noter qu'il existe plusieurs régions en Iran et que cette décision a été prise par l'une des régions et non pas par une entité nationale de service.

D'après ce que nous comprenons, cette décision d'imprimer de la littérature a été prise par le CSR sans consulter les groupes qui le constituent. Depuis, l'assemblée du CSR s'est de nouveau réunie et a constitué un groupe de travail pour discuter de cette question avec les Services Mondiaux. Les discussions ont été prometteuses jusqu'à présent et nous avons bon espoir que la région Iran revienne sur sa décision.

Comme on pouvait s'y attendre, cette question a suscité de nombreuses tensions et polémiques au sein de NA Iran. Il est triste de constater que cette controverse a été provoquée par des informations fausses et des rumeurs répandues par certains membres hors d'Iran, lesquels ont par le passé déjà tenté de semer la discorde dans d'autres communautés.

Nous avons informé les délégués régionaux et les délégués de zone de nos échanges avec la région Iran. La situation évolue mais nous tenions à la rapporter ici. Nous avons répondu aux questions de nombreux membres sur ce sujet. Nous ne souhaitons pas occuper davantage de place dans ce numéro de NAWS News sur ce sujet mais nous pouvons envoyer un rapide historique et

répondre aux questions de ceux qui souhaitent en savoir davantage et qui nous envoient un message à l'adresse wb@na.org.

Les Services Mondiaux ont un bureau à Téhéran. Comme les quatre autres bureaux des Services Mondiaux, celui de Téhéran est directement responsable devant les Services Mondiaux de NA, devant le Conseil Mondial et évidemment, devant la Conférence des Services Mondiaux.

Comme nous le faisons dans de nombreux endroits du monde, nous faisons de notre mieux pour contenir le prix de la littérature, en relation avec l'économie du pays, et les bénéfices des ventes de littérature en Iran ne peuvent pas sortir d'Iran pour des raisons légales. Par le passé, nous avons utilisé les bénéfices pour faire participer cette région à des ateliers et des réunions, pour soutenir des ateliers locaux et pour livrer de la littérature gratuite à de nouveaux groupes. Comme c'est le cas pour toutes les entreprises, nous avons tenté de compenser l'inflation et l'augmentation des coûts de production par tous les moyens mais pendant deux ans, les dépenses de WSO Iran ont dépassé ses recettes. Le taux d'inflation en Iran s'est élevé à 50 % en 2022.

Nous n'avons pu maintenir artificiellement bas les prix en Iran pendant quelques temps que grâce à la clairvoyance de notre gestionnaire de site, qui a fait des provisions de papier en prévision de cette augmentation des matières premières. Maintenant que ces stocks de papier et ceux d'autres matières premières sont épuisés, et étant donné l'augmentation des coûts de production, nous avons prévu d'augmenter nos prix partout, y compris en Iran.

Les membres qui alimentent la polémique actuelle semblent avoir sauté sur l'occasion de cette hausse de prix pour alimenter la colère et le ressentiment. Ceci est le plus récent épisode de leur tentative permanente et malveillante de perturber le fonctionnement des Services Mondiaux de NA et de gaspiller le temps, l'énergie et les ressources de notre fraternité.

Nous continuons à rester en contact avec l'Iran et à fournir les conseils et le soutien qui nous sont demandés, et nous servons la fraternité de NA du mieux que nous pouvons. Nous prions pour que l'unité puisse être rétablie en Iran.

**Objectif à long terme
d'autosuffisance des
SMNA : Les contributions
des membres couvriront au
moins 70 % des
dépenses de
service.**

**Nous avons
fait plus de
la moitié du
chemin !**



Les contributions des membres pour l'année fiscale 2022 s'élèveront à environ 2,2 millions de dollars !!

En 2021, elles représentaient 1,7 million et en 2020, un peu moins d'un million.

Merci à tous ceux qui rendent ceci possible !

Vous êtes incroyables !

www.na.org/contribute

INVESTISSEZ DANS NOTRE VISION

Sur une note plus légère, nous progressons dans notre objectif d'autosuffisance par les contributions de nos membres. Les contributions des membres ont atteint un niveau jamais vu, l'année fiscale s'achevant le 30 juin 2022, avec un montant dépassant les 2,2 millions de dollars. Nous remercions tous ceux qui ont contribué, qui nous ont aidé à diffuser ce message dans le monde entier et qui ont organisé des événements pour développer cette prise de conscience.

Nous revenons de loin mais il nous reste un long chemin à parcourir pour atteindre notre objectif d'autosuffisance. Nous n'y sommes pas encore.

Les Services Mondiaux ont réduit les frais de manière radicale. Le conseil ne peut se réunir en présentiel que deux fois moins que par le passé. Le personnel a été réduit de 40 % par rapport au niveau d'il y a quelques années. Nous n'avons pas recommencé à publier *Reaching Out* ni *The NA Way*, et toutes les publications papier ont été arrêtées. Mais certaines dépenses sont hors de notre contrôle : nous faisons face à une augmentation du prix des matières premières et du prix de revient de la Conférence des Services Mondiaux à venir. Nous ne sommes pas en train de tirer la sonnette d'alarme mais nous devons vous informer de la nécessité de travailler main dans la main pour progresser plus rapidement vers une autonomie reposant sur les contributions de nos membres (www.na.org/contribute).

De nouveau, nous vous remercions tous de tout ce que vous faites pour NA. Tous les membres ne sont pas à même de contribuer financièrement et l'appartenance à NA ne coûte rien. Nous vous remercions pour votre service et votre dévouement.

WEBINAIRES

Nous organisons un webinaire ouvert par trimestre. Pour en être informés à l'avance, choisissez l'une de nos formules d'abonnement (www.na.org/subscribe) et vous recevrez des e-mails d'information « NAWS Update ». Vous pouvez également suivre nos publications @narcoticsanonymous sur Instagram. Nous publions un flyer pour chaque webinaire ouvert.

Le webinaire de la journée de l'unité a été magnifique. Entre Zoom et YouTube, nous avons eu plus de 1 000 connexions, parmi lesquelles de nombreux événements. Nous remercions tous ces événements qui nous ont rejoint et tous les traducteurs qui nous ont aidé à organiser cette réunion véritablement mondiale. Nous en avons publié un enregistrement audio sur la page www.na.org/webinars.

Nous prévoyons d'organiser deux webinaires ouverts en novembre — l'un sur le service de NA en relations publiques et l'autre, sur le service en hôpitaux et institutions. Chacun d'eux proposera des partages d'expérience de membres sur une série d'aspects de ces sujets, ainsi qu'un temps de questions-réponses. Vous êtes tous les bienvenus. Venez voir ce qu'il se passe dans le monde, au niveau du service RP et H & I !

- Webinaire ouvert sur les RP, le samedi 5 novembre de 10 h à 11 h 30 Pacific Daylight Time (de 17 h à 18 h 30 GMT).
- Webinaire ouvert sur H & I, le jeudi 10 novembre, de 15 h à 16 h 30 Pacific Standard Time (de 23 h à 0 h 30 GMT).

NOUVEAUTÉS DANS L'ÉQUIPE

Nous sommes heureux de pouvoir annoncer que nous avons pourvu les trois postes pour lesquels nous avons publié une annonce pour notre bureau de Chatsworth. Bob Schott revient au bureau comme assistant aux RP. Certains d'entre vous ont déjà travaillé avec lui dans le même poste avant la pandémie. Notre nouveau rédacteur/éditeur est MJ Weerts, qui nous arrive de l'Université de Californie, où il enseignait l'écriture. Sumit Dagi, ancien DR du Népal, qui vivait et travaillait aux Etats-Unis, nous rejoindra comme assistant administratif. Nous sommes heureux d'accueillir MJ et Sumit aux Services Mondiaux et de retrouver Bob.

Nous avons également un nouvel employé à WSO Iran. Il s'agit de Saeed Khosravi, qui a souvent été notre interprète lors des webinaires des SMNA. Saeed traduit des documents et aide à mettre en place un site Internet en Farsi qui soit accessible en Iran et qui soit lié à notre site principal na.org.

Malheureusement, nous avons dû dire adieu à Pam T le mois dernier. Pam a travaillé dans l'équipe communication pendant presque 7 ans. Nous lui souhaitons bonne chance pour ses nouvelles aventures.

Les effectifs de notre équipe sont bien inférieurs à leur niveau d'avant la pandémie. Au début de cette année fiscale, ils comptaient presque 20 membres de moins. Nous espérons pouvoir

5 novembre
De 10 h à 11 h 30 PDT
(17 h à 18 h 30 GMT)

Rejoignez-nous dans un webinaire ouvert, dédié aux relations publiques

Nous écouterons des membres du monde entier sur les sujets suivants :

- Comment ouvrir un comité RP
- Les efforts de RP à l'extérieur des Etats-Unis
- La collaboration entre les RP et H & I
- La gratitude et la joie dans le service RP

L'interprétation en espagnol et en portugais sera disponible. Si vous avez d'autres besoins, contactez pr@na.org.

Mot de passe : 1953
Salle zoom : 864 4205 2497

10 novembre
De 15 h à 16 h 30 PST
(de 22 h à 23 h 30 GMT)

Rejoignez-nous dans un webinaire ouvert, dédié à H & I (hôpitaux et institutions)

Nous écouterons des serveurs de confiance H & I du monde entier sur les sujets suivants :

- Comment faire revenir des membres dans le service H & I
- Comment gérer la rotation des dirigeants institutionnels
- La collaboration entre H & I et les RP
- Les adaptations aux conséquences des exigences liées au COVID

L'interprétation en espagnol et en portugais sera disponible. Si vous avez d'autres besoins, contactez pr@na.org.

Mot de passe : 1953
Salle zoom : 860 7236 6690

remplir certains des postes vacants lors de ce cycle, afin de pouvoir fournir davantage de services. La plupart des postes ouverts concernent la traduction et le soutien aux services de la fraternité, projets et conférences.

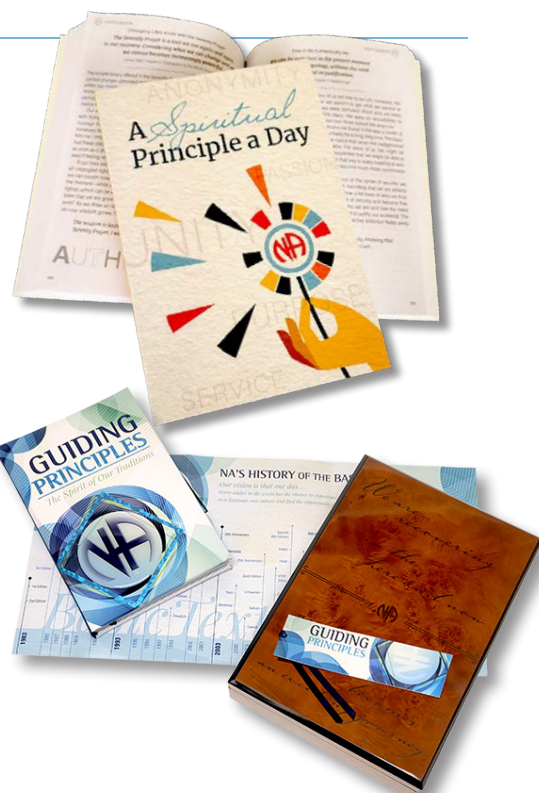
SPAD ET LES AUTRES LIVRES

A Spiritual Principle a Day (principes spirituels quotidiens) est disponible, et qu'est-ce qu'il est chouette !... Il est disponible pour 13 \$ dans notre boutique en ligne sous la référence 1110 : [ici](#) ou sur www.na.org/webstore.

Sur la page www.na.org/subscribe, vous pouvez également vous abonner gratuitement à la réception de la lecture quotidienne par e-mail.

L'une des conséquences exaspérantes de la pandémie a été la perturbation de la chaîne d'approvisionnement. Pour nous, ceci signifie que nos articles sont parfois épuisés. Lorsque ceci se produit, nous retirons ces produits du catalogue de notre boutique en ligne jusqu'à ce que nous en disposions de nouveau, comme ceci a été le cas récemment pour l'édition spéciale 60ème anniversaire de notre Livret blanc. Nous en sommes désolés. Ce livre est de nouveau disponible pour 15 \$. C'est la référence 1501, disponible [ici](#) ou sur www.na.org/webstore.

Un lot Principes de base est en vente. Pour 35 \$, vous recevrez une édition spéciale cousue et numérotée à la main avec un signe-page, sous coffret bois gravé au laser avec une fresque dépliant de notre Texte de base. Il s'agit de la référence 1205B, disponible [ici](#) ou sur www.na.org/webstore.



UN MOT DU CRH

Le Comité des Ressources Humaines vous salue. Nous vous rappelons une dernière fois que la date limite d'envoi d'une recommandation RBZ (région, conseil mondial ou forum de zone) a été fixée au **30 septembre 2022**. Les participants à la conférence trouveront le lien vers le formulaire RBZ en ligne dans le dossier HRP de la Dropbox. Comme toujours, nous sommes à l'écoute de vos commentaires ou questions. N'hésitez pas à nous écrire à l'adresse hrp@na.org.

Bonus

Virtual Meeting Basics (Principes de base des réunions virtuelles) a été validé par le Conseil. Il a été publié en anglais et en espagnol sur les pages www.na.org/virtual et www.na.org/toolbox. Nous remercions tous ceux qui ont participé à ce projet. Il représente un ajout très important à notre série des « principes de base ».

Nous venons de remplacer notre base de données logicielle archaïque (plus de 25 ans, c'est très vieux pour un logiciel !). C'est le logiciel que nous utilisons pour stocker, entre autres, les informations sur les groupes, les réunions et les informations de contact des serviteurs de confiance.

Nous espérons pouvoir reprendre la publication de *Reaching Out* (www.na.org/reachingout) début 2023, maintenant que nous avons trouvé une personne pour le poste d'assistant RP. Nous diffuserons un e-mail « NAWs Update » quand ce sera fait. Si vous souhaitez partager votre expérience, votre force et votre espoir dans RO, envoyez votre texte à l'adresse pr@na.org.

L'enquête sur les traitements de substitution (DRT/MAT) est toujours disponible en ligne jusqu'à fin novembre, sur la page www.na.org/survey. Les enquêtes représentent une étape clé de notre processus de conception de livres : répondre à une enquête vous permet de faire entendre votre voix lorsque nous en sommes à la phase de conception d'un nouveau document.

Si vous souhaitez davantage d'informations sur ce qui se passe au niveau des Services Mondiaux de NA, nous publions un fichier PowerPoint « NAWs Update » sur la page www.na.org/aboutus qui est mis à jour tous les deux ou trois mois.

Revenez tous. Vous en découvrirez toujours davantage !

Vos idées et suggestions sont les bienvenues : worldboard@na.org